

ПРОТОКОЛ

№ 370

гр. Русе, 16.10.2023 г.

РАЙОНЕН СЪД – РУСЕ, X НАКАЗАТЕЛЕН СЪСТАВ, в публично заседание на шестнадесети октомври през две хиляди двадесет и трета година в следния състав:

Председател: Ралица Й. Русева

при участието на секретаря Мирослава Т. Пенева
и прокурора П. Сл. С.

Сложи за разглеждане докладваното от Ралица Й. Русева Наказателно дело от общ характер № 20234520201944 по описа за 2023 година.

На именното повикване в 11:30 часа се явиха:

ОБВ. Ч. Е., доведен от служители на ОЗ „Следствени арести“ Русе се явява лично и с адв. И. Я., служебен защитник, назначен от преди.

ЗА РРП се явява прокурор П. С..

ПРЕВОДАЧ Ж. Е. К., редовно призован, се явява.

СЪДЪТ като взе предвид че обв. Ч. Е. е румънски гражданин, намира, че следва да му се назначи преводач от български език на румънски език и от румънски език на български език, поради което и на основание чл.395а ал.1 от НПК

О П Р Е Д Е Л И

НАЗНАЧАВА за преводач на обв. Ч. Е., румънски гражданин – Ж. Е. К., с адрес гр.Русе, бул. Липник, № 62, вх.4, ет.1 на свободна практика, образование средно, при възнаграждение сумата от 30 лв. от БС, който да извърши превод от български език на румънски език и от румънски език на български език.

На преводача му се разясни отговорността на основание чл.290 ал.2 от НК.

Председателя на състава запита страните за становище следва ли да се даде ход на делото.

ПРОКУРОР: Да се даде ход на делото.

АДВ. Я.: Да се даде ход на делото.

ОБВ. Ч. Е. /чрез преводача/: Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ като взе предвид становището на страните

О П Р Е Д Е Л И

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО

Сне се самоличността на обвиняемия /чрез преводача/:

Ч. Е. /С. Е./- роден на ***** в гр. Gaesti/ гр. Гаеши, обл. Дъмбовица, румънски гражданин, с персонален номер 1910305150433, лична карта серия ZD № 096718, неженен, неосъждан, с основно образование, работи като шофьор, с адрес: Cot. Ludesti, Sat. Potocelu / с. Поточело, общ. Лудеши, Република Румъния.

ДОКЛАДВА се споразумение за прекратяване на наказателното производство по пр.пр. № 5869/2023 г. по описа на РРП – Русе, постигнато между прокурор П. С. и адв. И. Я., защитник на обв. Ч. Е., със следното съдържание:

/чете се изцяло/

ОБВ. Ч. Е. /чрез преводача/: Разбирам в какво съм обвинен. Запознат съм със съдържанието на споразумението. Признавам се за виновен. Доброволно съм го подписал. Наясно съм с последиците от него. Отказвам се от разглеждане на делото по съдебен ред.

СЪДЪТ като взе предвид депозираното споразумение и изявлението на обвиняемия намира следното:

СПОРАЗУМЕНИЕТО отговаря на изискванията на чл.381 ал.5 от НПК, като съдържанието му отговаря на всички въпроси, посочени в цитираната разпоредба. Същото по преценка на съда не противоречи на закона и морала, с оглед на което е предпоставка за прекратяване на наказателното производство. По тези съображения следва да бъде одобрено.

Мотивиран така и на основание чл.382 вр. чл.381 ал.5 от НПК СЪДЪТ

О П Р Е Д Е Л И

ВПИСВА постигнатото между прокурор П. С. от РРП и защитника на обвиняемия по пр.пр. № 5869/2023 по описа на РРП - адв. И. Я. от РАК, респективно Ч. Е., СПОРАЗУМЕНИЕ за прекратяване на наказателното производство по НОХД № 1944/2023 г. със следното съдържание:

СПОРАЗУМЕНИЕ:

На основание чл.381, ал.5, т.1 от НПК:

Обвиняемият Ч. Е. / С. Е. – румънски гражданин, с персонален номер 1910305150433, лична карта серия ZD № 096718, роден на ***** в гр. Gaesti/ гр. Гаещи, обл. Дъмбовица, неженен, неосъждан, с основно образование, работи като шофьор, с адрес: Сот. Ludesti, Sat. Potocelu / с. Поточело, общ. Лудещи, Република Румъния се признава за виновен в това, че е осъществил от обективна и субективна страна състава на следното престъпление:

На 13.10.2023 г., в гр.Русе, на ГКПП "Дунав мост", държал акцизни стоки по смисъла на чл. 2, т. 2 от Закона за акцизите и данъчните складове:

„На облагане с акциз подлежат: т.2. тютюневите изделия"- общо 310 (триста и десет) кутии, 6 200 (шест хиляди и двеста) къса цигари, както следва - тютюневи изделия (цигари) марка „PALL MALL 100□s“, без български

акцизен бандерол, с надписи „For Duty Free Sale" - общо 120 кутии, всичките фабрично запечатани, като всяка кутия съдържа по 20 цигари, тютюневи изделия (цигари) марка „OME KARELIA SUPERSLIMS", без български акцизен бандерол, с надписи „For Duty Free Sale" - общо 50 кутии, всичките фабрично запечатани, като всяка кутия съдържа по 20 цигари, тютюневи изделия (цигари) марка „KENT D-RANGE 200/20", без български акцизен бандерол, с надписи „For Duty Free Sale" - общо 10 кутии, всичките фабрично запечатани, като всяка кутия съдържа по 20 цигари и тютюневи изделия (цигари) марка „KENT DARK BLUE LONG", без български акцизен бандерол, запечатани със стикер наподобяващ турски бандерол - общо 130 кутии, всичките фабрично запечатани, като всяка кутия съдържа по 20 цигари, всичките без български акцизен бандерол, когато такъв се изисква по закон — чл. 28 ал.1 от Закона за тютюна, тютюневите и свързаните с тях изделия: "Тютюневите изделия се транспортират, пренасят, съхраняват, предлагат или продават в търговски складове и обекти само с бандерол, залепен върху потребителската опаковка при условията и по реда на Закона за акцизите и данъчните складове" и чл. 64, ал. 4 от ЗАДС: „Бандеролът се поставя върху потребителската опаковка по начин, от който да е видна обозначената върху него информация и който да гарантира, че употребата на стоката е невъзможна без неговото унищожаване чрез разкъсване като бандеролът за тютюневите изделия може да бъде поставен също и по начин, който гарантира, че не може да бъде премакнат от потребителската опаковка, без да бъде повреден.", всичко на обща стойност 2 325,00 лева (две хиляди триста двадесет и пет лева и 00 стотинки) като случаят е немаловажен - престъпление по чл. 234, ал. 1, пр.2 от НК.

На основание чл.381, ал.3 от НПК:

От престъплението няма причинени имуществени вреди, които да подлежат на възстановяване.

На основание чл.381, ал.5, т.2 и т.4 от НПК:

Страните по споразумението договарят следния вид и размер на наказанието:

1. За извършеното от обвиняемото лице Ч. Е. / С. Е./, престъпление по чл.234, ал.1, пр.2 НК, на основание чл.54, ал.1 от НК, се определя наказание ЛИШАВАНЕ ОТ СВОБОДА, за срок от ЕДНА ГОДИНА и ГЛОБА в размер на 2 325,00 лева.

2. На основание чл.66, ал.1 НК изпълнението на наказанието ЕДНА ГОДИНА лишаване от свобода, се отлага за изпитателен срок от ТРИ ГОДИНИ.

3. Наказание по чл.37, т.7 от НК не се налага, тъй като обв. Ч. Е. /С. Е./ не притежава право да упражнява такава дейност в Република България.

4. На основание чл.234, ал.5 НК, предметът на престъплението – 310 (триста и десет) кутии, 6200 (шест хиляди и двеста) къса цигари: 120 броя кутии цигари марка „PALL MALL 100□s“, 50 броя кутии цигари марка „OME KARELIA SUPERSLIMS“, 10 броя кутии цигари марка „KENT D-RANGE 200/20“ и 130 броя кутии цигари марка „KENT DARK BLUE LONG“, всичките с единична вместимост 20 къса, намиращи се на съхранение в склад за задържани стоки на Агенция „Митници“, ТД Дунавска - гр.Русе, се отнемат в полза на държавата.

Възпитателната работа с условно осъдения Ч. Е. /CIOROIU EDUARD/ се възлага на служителите Отдел „Миграция“ при ОДМВР - Русе.

На основание чл.381, ал.5, т.б от НПК:

- Събраните писмени доказателства остават към делото.
- Разноски по делото - няма.

С това споразумение страните уреждат окончателно всички въпроси, касаещи наказателната отговорност на обвиняемото лице, по отношение на посоченото по-горе престъпление.

След одобрение от съда на настоящото споразумение, същото има
последници на влязла в сила присъда.

ПРОКУРОР:.....
.....

ЗАЩИТНИК:

/адв. И. Я./

ПРЕВОДАЧ:.....
/ Ж. К. /

ОБВИНЯЕМ:.....
Ч. Е. /С. Е./

СЪДЪТ на основание чл.382 ал.VII от НПК

О П Р Е Д Е Л И

ОДОБРЯВА постигнатото между защитника на обвиняемия и Русенска
районна прокуратура споразумение за прекратяване на наказателното
производство.

ПРЕКРАТЯВА наказателното производство по НОХД № 1944/2023 г.
по описа на РС - Русе, Х н.с.

ОПРЕДЕЛЕНИЕТО не подлежи на обжалване.

ЗАСЕДАНИЕТО приключи в 11,45 часа.

ПРОТОКОЛЪТ се изготви в с.з.

Съдия при Районен съд – Русе: _____

Секретар: _____